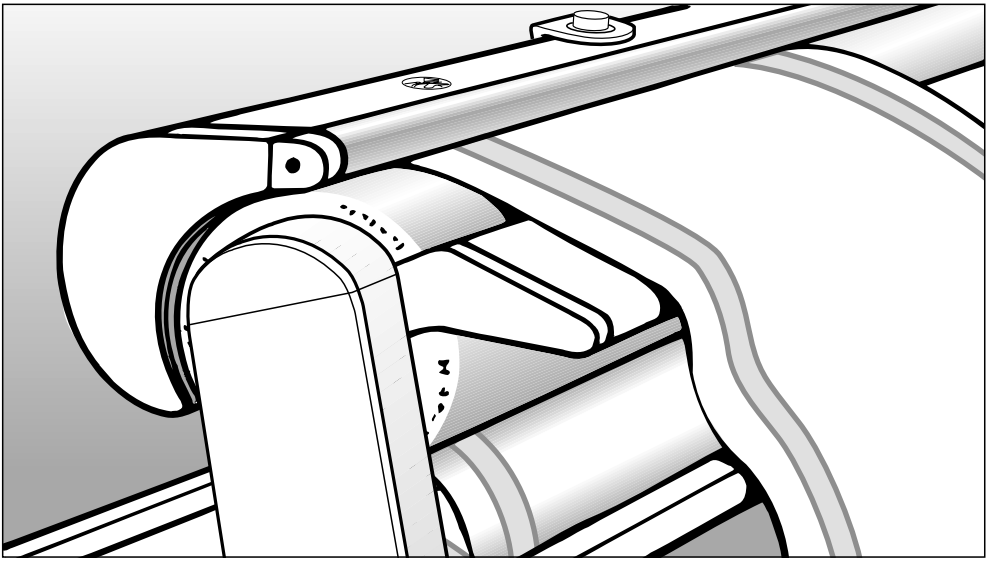
Miele

Navodila za uporabo



Likalni stroj
HM 16-83

sl-SI

Pred postavitvijo – inštalacijo – prvim zagonom **obvezno** preberite navodila za uporabo. Tako se boste zaščitili pred poškodbami in preprečili škodo na stroju.

M.-Nr. 07 660 570

Vsebina

Opis aparata **4**

Varnostna navodila in opozorila **6**

Vaš prispevek k varovanju okolja **9**

Premikanje **10**

Priklop **11**
Električni priključek 11
Pred prvim zagonom 11

Pred likanjem **12**
Delovno mesto za likanje 12
Priprava perila 12
- Preostala vlažnost 12
- Raztegovanje in poravnavanje 12
- Razvrščanje 12
- Prva uporaba likalnega stroja 13

Preverjanje delovanja zaščite za prste 13

Likanje **14**
Vklop in izklop 14
- Vklop 14
- Izklop 14

Izbira temperature likanja 14
Izbira hitrosti valja 15
Likanje 15
- Likanje 15
- Obdelava s paro 15
- Dvig žlebine 15
- Vlaganje perila 15
- Palica za perilo 16
- Nasveti 16

Po likanju 17
- Če želite likalni stroj pospraviti 17

Izpad električnega toka 17

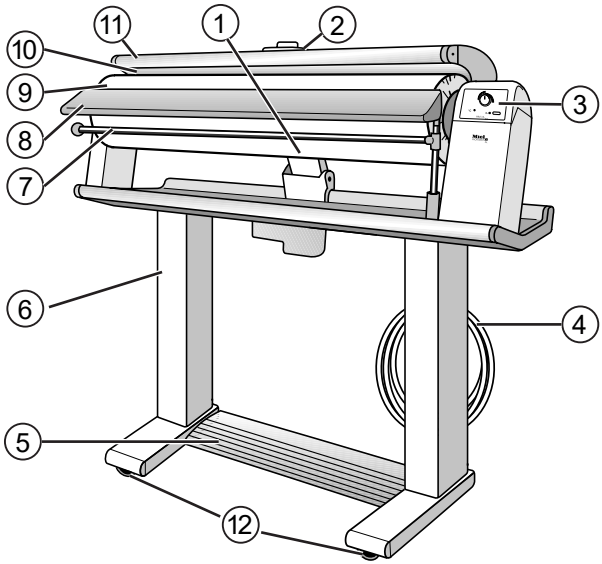
Napotki za likanje **18**
Brisače, krpe za posodo in serviete 18
Prti 18
Rjuhe 18
Prevleke za odeje 18
Prevleke za blazine 19
Predpasniki 19

Vsebina

Vzdrževanje **20**
Čiščenje žlebine 20
Čiščenje ohišja 20
Likalna prevleka 20
Zamenjava likalne prevleke 20
Pomoč pri motnjah **23**
Servisna služba **24**
Kontakt v primeru motenj 24
Tehnični podatki **25**

Opis aparata

Likalni stroj



① Vzvod za sprostitev v sili
Z vzvodom za sprostitev v sili ročno prekinete tlak pritiskanja žlebine.

② Gumb za izbiro temperature
Temperaturo strojnega likanja lahko nastavite skladno z oznakami na etiketah za vzdrževanje.

③ Upravljalna plošča

④ Omrežni priključni kabel in element za obešanje kabla

⑤ Nožno stikalo
Zažene vrtenje valja in žlebina se primakne.

⑥ Polica za perilo

⑦ Odlagalna palica
Omogoča ohlajanje in dodatno sušenje zlikanega perila, ne da bi se to zmečkalo.

⑧ Plošča za vstavljanje perila
Olajša natančno vlaganje perila.

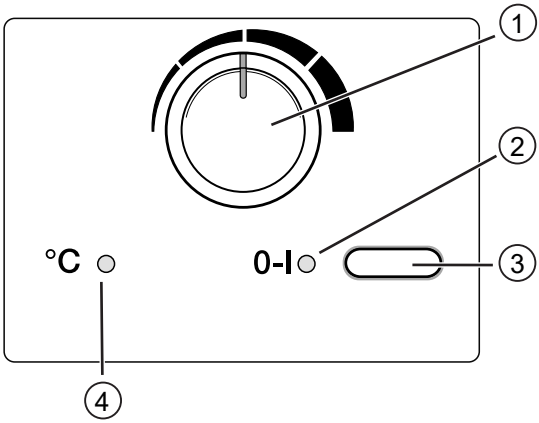
⑨ Valj

⑩ Žlebina

⑪ Letev za zaščito prstov

⑫ Štiri kolesca

Upravljalna plošča



① Gumb za izbiro hitrosti valja

② Kontrolna lučka *0-I*
Sveti, kadar je likalni stroj vklopljen.

③ Tipka *0-I*
Vklopi in izklopi likalni stroj.

④ Kontrolna lučka *°C*
Sveti, kadar se žlebina segreva.

Pred prvo uporabo likalnega stroja pozorno preberite navodila za uporabo.
V njih boste našli pomembne napotke za varnost, uporabo in vzdrževanje likalnega stroja. Tako se boste zaščitili pred poškodbami in preprečili škodo na likalnem stroju.
Navodila za uporabo shranite in jih predajte morebitnemu naslednjemu lastniku stroja.

Uporaba v skladu s predpisi

▶ Ta likalni stroj lahko uporabljate samo za strojno likanje perila, ki je na etiketi za vzdrževanje označeno kot primerno za strojno likanje in je bilo oprano v vodi.

▶ Osebe, ki zaradi svojih fizičnih, zaznavnih ali duševnih zmožnosti oziroma svoje neizkušenosti ali neznanja niso sposobne varno upravljati likalnega stroja, ga ne smejo uporabljati brez nadzora odgovorne osebe.

Tehnična varnost

▶ Pred postavitvijo likalnega stroja preverite, če so na njem kakršne koli vidne poškodbe. Poškodovanega likalnega stroja ne smete uporabljati.
Poškodovan likalni stroj lahko ogrozi vašo varnost.

▶ Preden stroj priključite na električno omrežje, se prepričajte, da se vrednosti lokalnega električnega omrežja (napetost in frekvenca) ujemajo s podatki na napisni ploščici likalnega stroja.

Če ste v dvomih glede lokalnega omrežja, se pozanimajte pri električarju. Če stroj priključite na napetost, ki odstopa od tiste, ki je navedena na napisni ploščici, lahko pride do motenj delovanja ali do okvare likalnega stroja.

▶ Poškodovan priključni kabel lahko zamenjate samo s posebnim kablom istega tipa (kupite ga na servisu Miele). Iz varnostnih razlogov lahko kabel zamenja samo pooblaščen strokovnjak ali osebje servisne službe Miele.

▶ Električna varnost likalnega stroja je zagotovljena samo v primeru, da je priključen na pravilno ozemljeno električno napeljavo.
Zelo pomembno je, da preverite ta osnovni varnostni pogoj. Če ste v dvomih, pokličite strokovnjaka, ki bo preveril hišno inštalacijo.
Miele ne prevzema nobene odgovornosti za morebitno škodo ali poškodbe, ki bi nastale zaradi odsotnosti ali poškodbe ozemljitvenega vodnika (npr. električni udar).

▶ Likalnega stroja ne smete priklopiti na omrežje preko električnega podaljška ali razdelilnika, saj le-ti ne zagotavljajo potrebne varnosti (npr. zaradi nevarnosti pregrevanja).

▶ Likalni stroj ustreza veljavnim varnostnim določilom. Zaradi nestrokovnih popravil lahko pride do nepredvidljivih nevarnosti za uporabnika, za katere proizvajalec ne prevzema odgovornosti. Popravila lahko opravi samo usposobljen strokovnjak, ki ga je pooblastilo podjetje Miele.

▶ Pokvarjene sestavne dele lahko zamenjate samo z originalnimi deli Miele. Miele namreč samo pri teh delih jamči, da izpolnjujejo varnostne zahteve.

▶ Likalni stroj je ločen od električnega omrežja samo, če:

- je omrežni vtič likalnega stroja izvlečen iz omrežne vtičnice ali
- je varovalka hišne napeljave izklopljena ali
- je taljiva varovalka hišne napeljave povsem odvita.

▶ Varnostnih naprav in upravljalnih elementov likalnega stroja ne smete poškodovati, odstraniti ali se jim izogniti.

▶ Likalni stroj lahko uporabljate le v primeru, da so nanj nameščeni vsi snemljivi deli ohišja in tako dostop do delov stroja, ki so pod napetostjo ali se vrtijo, ni mogoč.

▶ Vgradnjo in namestitev tega likalnega stroja na nestacionarna mesta postavitve (npr. na plovila) lahko izvede samo strokovno usposobljeno osebje, če zagotovi pogoje za varno uporabo stroja.

Pravilna uporaba

▶ Med uporabo likalnega stroja vedno nosite prilegajoča se oblačila. Široke rokave, trakove predpasnikov, ovratne rute in kravate lahko zagrabi valj.

▶ Pred uporabo likalnega stroja odložite prstane, zapestnice, verižice in ure.

▶ Ko je likalni stroj v segretem stanju, obstaja akutna nevarnost opeklin, če:

- se dotaknete likalne žlebine,
- sežete med dvignjeno žlebino in likalni valj ter hkrati pritisnete nožno stikalo.

▶ Nikoli ne pustite, da bi se otroci igrali v neposredni bližini likalnega stroja. Otroci ne smejo nikoli upravljati likalnega stroja.

▶ Čez segreto likalno žlebino ne polagajte kosov perila. Obstaja nevarnost požara.

▶ Za obešanje kosov perila uporabite vrtljivo odlagalno palico.
Odlagalna palica je namenjena izključno obešanju kosov perila. Po uporabi jo morate takoj vrniti v izhodiščni položaj. Ne pritiskajte na izvlečeno odlagalno palico. V nasprotnem primeru obstaja nevarnost, da se likalni stroj zaradi učinka vzvoda prevrne.

▶ Preden izvlečete omrežni vtič, likalni stroj izklopite.

▶ Omrežnega vtiča nikoli ne vlecite za kabel. Ko ga želite izvleči iz vtičnice, vedno primite za vtič.

▶ Priključnega kabla ne položite čez segreto likalno žlebino. Priključni kabel se lahko poškoduje in povzroči nevarnost električnega udara. Za navijanje priključnega kabla uporabljajte izključno element na hrbtni strani likalnega stroja.

Uporaba opreme

▶ Deli opreme se smejo namestiti oz. vgraditi samo, če je podjetje Miele izrecno odobrilo njihovo uporabo. V primeru namestitve ali vgradnje drugačne opreme prenehajo vse pravice, ki izhajajo iz garancije.

Odstranjevanje embalaže

Embalaža je namenjena lažjemu rokovanju in ščiti aparat pred poškodbami med transportom. Embalažni materiali so skrbno izbrani glede na ekološko sprejemljivost in tehnike odstranjevanja in jih je na splošno mogoče reciklirati.

Z vračanjem embalaže v obtok materialov poskrbite za prihranek surovin. Uporabite ustrezna zbirališča in možnosti oddaje za specifične materiale. Transportno embalažo lahko vrnete prodajalcu, pri katerem ste kupili aparat.

Odstranjevanje starega aparata

Električna in elektronska oprema pogosto vsebuje še uporabne materiale. Vsebuje tudi določene snovi, zmesi in sestavne dele, ki so potrebni za njeno delovanje in varnost. Vse navedeno pa lahko v navadnih gospodinjskih odpadkih ali ob nepravilnem ravnanju predstavlja nevarnost za zdravje ljudi in za okolje. Svojega starega aparata zato ne odvrzite med gospodinjske odpadke.



Namesto tega poskrbite za odvoz v uradne lokalne centre za zbiranje in prevzem električne in elektronske opreme, kjer bodo brezplačno poskrbeli za morebitno reciklažo, ali pa aparat odpeljite k svojemu trgovcu oziroma na podjetje Miele. Za izbris morebitnih osebnih podatkov, shranjenih v aparatu, ki ga boste odstranili, ste po zakonu odgovorni sami. Po zakonu ste dolžni iz aparata brez poškodb odstraniti stare baterije in akumulatorje ter lučke, ki niso fiksno zaprti in jih lahko odstranite nepoškodovane. Odnesite jih na ustrezna zbirna mesta, kjer jih lahko brezplačno oddate. Prosimo vas, da do odvoza starega aparata poskrbite za varnost otrok.

Premikanje

Likalni stroj je opremljen s štirimi tekalnimi kolesci.

- Likalni stroj primite za polico za perilo in ga potiskajte ali vlecite pred sabo.

Za premagovanje ovir, kot so robovi preprog ali pragovi vrat, pa tudi za usmerjanje:

- rahlo privzdignite likalni stroj.

Električni priključek

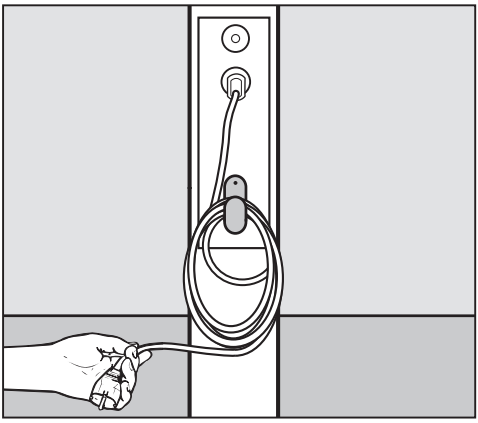
Likalni stroj je opremljen za priklop na pravilno nameščeno varnostno vtičnico za AC 220–240 V 50–60 Hz.

Odjem moči in zaščita sta navedena na napisni ploščici.

VDE v svoji smernici DIN VDE 0100, del 739, priporoča, da za povečanje varnosti pred aparat namestite zaščitno stikalo RCD z nazivnim tokom 30 mA (DIN VDE 0664). Za izvedbo zaščitnega ukrepa „zaščitno stikalo na diferenčni tok“ lahko uporabite samo zaščitno stikalo, občutljivo na impulzni tok.

Poseben predpis za Avstrijo: Za izvedbo zaščitnega ukrepa „zaščitno stikalo na diferenčni tok“ lahko uporabite samo zaščitno stikalo, občutljivo na impulzni tok.

Priklop



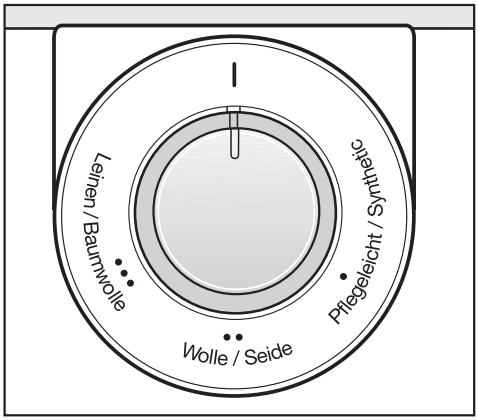
Priključni kabel je navit za polico za perilo.

- Odvijte kabel.
  Vtiča še ne vstavite v omrežno vtičnico.

Pred prvim zagonom

Valj je ovit v folijo, ki ga ščiti pred prahom med transportom.

Ko vtič vstavite v vtičnico in vklopite likalni stroj, se žlebina avtomatsko dvigne. Tedaj z valja odstranite folijo za zaščito pred prahom.

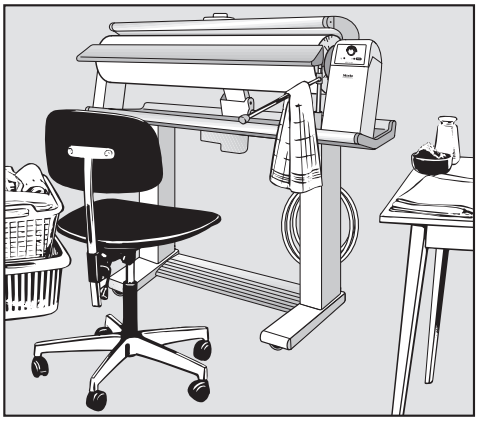


- • Neobčutljivo perilo/sintetika
- •• Volna/svila
- ••• Lan/bombaž

- Lepilno folijo, ki je priložena med opremo, prilepite okrog gumba za izbiro temperature.

Delovno mesto za likanje

Potrebujete stol z nastavljivo višino in odlagalno površino za zlikano perilo.



Poskrbite za vodoraven položaj likalnega stroja in zadostno stabilnost proti premikanju v stran.

V bližini morajo biti:

- levo od likalnega stroja košara s pripravljenim perilom,
- desno od likalnega stroja odlagalna površina za zlikano perilo.

Srajce, halje, bluze ipd. morate takoj obesiti na obešalnik.

Manjše kose perila lahko obesite čez vrtljivo palico za perilo.

Pripravite si tudi posodo z vodo za dodatno navlažitev perila.

Priprava perila

Pogoj za dobro izkušnjo likanja je pravilno pripravljeno perilo.

Zato perilo pred likanjem:

- preverite glede ustrezne preostale vlažnosti;
- raztegnite in poravnajte;
- razvrstite.

Preostala vlažnost

Perilo mora biti ustrezno vlažno, saj je samo tako zagotovljeno, da je po likanju pri ustrezni nastavitvi temperature gladko in suho.

Druga priporočila za ustrezno vlažnost

Material	Vlažnost za likanje
Svila	Perilo zavijte v vlažno krpo, da preprečite madeže zaradi vode
Umetna vlakna, kot so dralon, najlon, perlon	Rahlo vlažno do suho
Volna (npr. hlače)	Obdelajte s paro pod vlažno krpo
Bombaž	Rahlo vlažno
Lan	Precej vlažno

Raztegovanje in poravnavanje

Vlažno perilo raztegnite kot običajno.

Pogladite trakove, naramnice in šive.

Velike kose perila, kot so prti, rjuhe in prevleke za odeje, prepognite po dolgem in zložite kot harmoniko: tako jih boste kar najbolj udobno zlikali.

Razvrščanje

Perilo, ki ga želite zlikati, razvrstite na ravne in oblikovane kose ter po občutljivosti za vročino.

Najprej zlikajte tkanine, ki so občutljive na vročino, npr. perlon, najlon in umetno svilo. Nato likajte z naraščajočo temperaturo – svilo, volno, bombaž in lan.

Nazadnje zlikajte še naškrobljeno perilo, da morebitni ostanki škroba na žlebini ne vplivajo na likanje drugih kosov perila.

Prva uporaba likalnega stroja

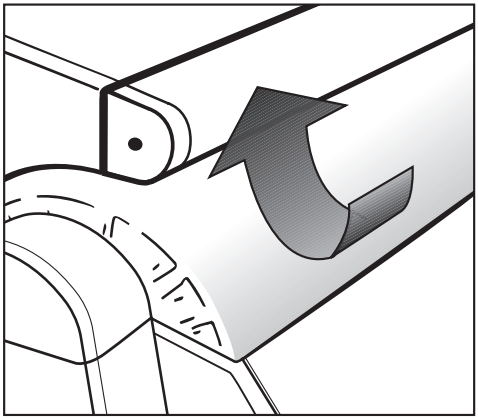
Na valju je občutna ali vidna 2–3 mm visoka vzboklina. Ta ne vpliva na postopek likanja in se po približno treh urah likanja izravna.

S tem je zagotovljeno, da je spodnja prevleka skorajda brez reže.

Preverjanje delovanja zaščite za prste

Letev za zaščito prstov je varnostna naprava, katere delovanje morate preveriti pred vsakim likanjem, tako da jo aktivirate.

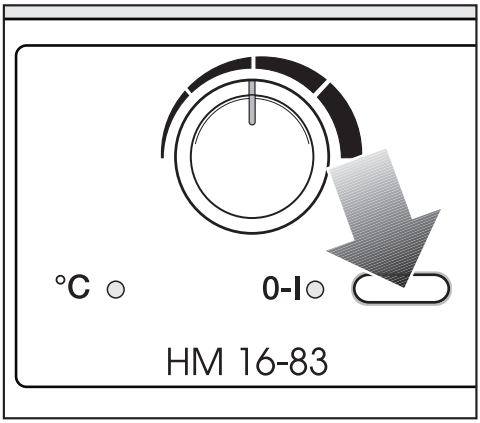
- Pri vklopljenem likalnem stroju do konca pritisnite nožno stikalo.
- Žlebina se primakne k vrtečemu se valju.



- Če zdaj dvignete letev za zaščito prstov, valj obstane in žlebina se dvigne.
- Spustite letev za zaščito prstov in umaknite nogo z nožnega stikala.
- Nato ponovno do konca pritisnite nožno stikalo.
- Žlebina se primakne in valj se vrti.

Vklop in izklop

Likalni stroj vklopite in izklopite s tipko I-0 „vklop/izklop“.



Vklop

- Pritisnite tipko

Zasveti kontrolna lučka levo poleg tipke.

Izklop

- Pritisnite in spustite tipko

Kontrolna lučka levo poleg tipke ugasne.

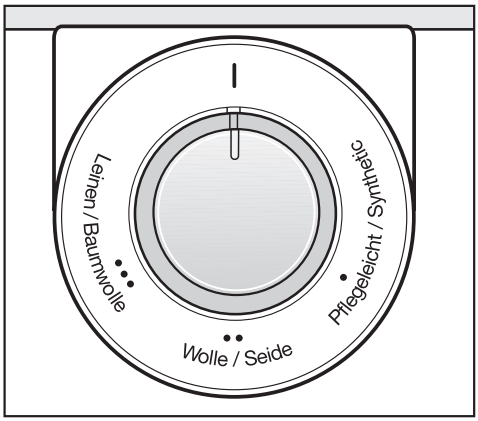
Izbira temperature likanja

Temperaturo likanja nastavite z gumbom za izbiro temperature.

Na skali gumba za izbiro temperature so označene posamezne temperaturne stopnje s simboli pik, ki ustrezajo mednarodnim oznakam za likanje na etiketah za vzdrževanje.

Tukaj lahko prilepite folijo, ki je priložena med opremo.

Vrsta vlaken	Simbol pik	Temperaturne stopnje
Neobčutljivo perilo/ sintetika	•	Nizka temperatura
Volna/svila	••	Srednja temperatura
Lan/bombaž	•••	Visoka temperatura
	I	40–60 °C



- Gumb za izbiro temperature nastavite na želeno temperaturo.

Kontrolna lučka °C „temperatura“ sveti toliko časa, dokler se žlebina ne segreje. Ko je dosežena izbrana temperatura, lučka ugasne.

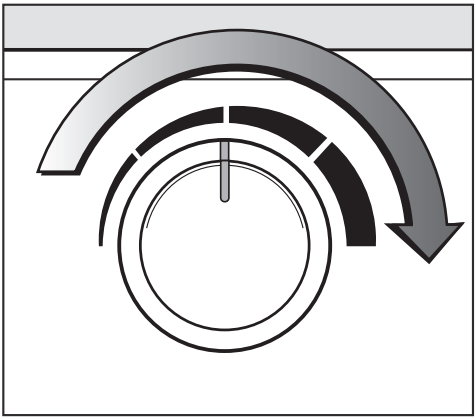
Pri mešanicah materialov določajo temperaturo likanja najobčutljivejša vlakna. Tako na primer kose perila iz poliakrila in bombaža likate pri nastavitvi •• volna/svila in ne pri nastavitvi za bombaž.

Izbira hitrosti valja

Hitrost valja lahko nastavite od nizke (pribl. 2 m/min) do visoke (pribl. 4,5 m/min) v petih stopnjah.

Nizka hitrost valja olajša likanje zapleteno oblikovanih kosov, kot so srajce ali bluze. Zmanjšanje hitrosti valja je priporočljivo tudi pri kosih perila, ki jih likate v več slojih. Tako pogosto zadostuje že en ali dva prehoda, da je perilo zglajeno in suho.

Tanjše, enoplastne kose perila, kot so prtički ali krpe za posodo, lahko likate pri višji hitrosti.

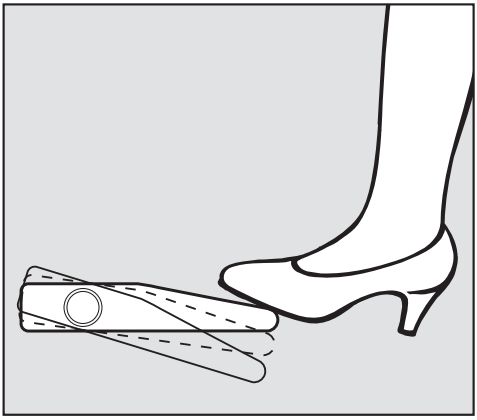


- Gumb za izbiro hitrosti valja nastavite na želeno hitrost.

Likanje

Postopek likanja upravljate z nožnim stikalom. To ima tri nastavitve:

- dvig
- obdelava s paro
- likanje



Likanje

- Do konca pritisnite nožno stikalo.

⚠ Nevarnost opeklin in poškodb
Ne segajte med žlebino in valj.

Obdelava s paro

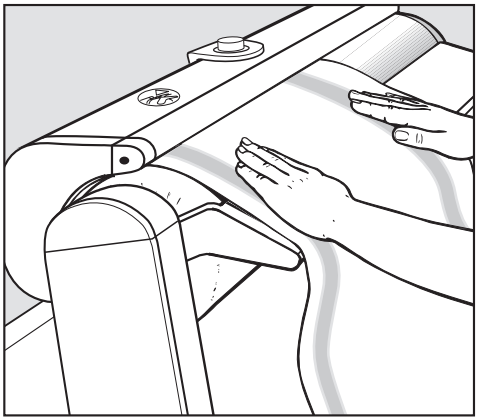
- Nožno stikalo najprej do konca pritisnite; nato nekoliko privzdignite nogo. Valj tedaj obstane pri spuščeni likalni žlebini.

Dvig žlebine

- Nogo dvignite z nožnega stikala

Vlaganje perila

- Perilo, ki ga želite zlikati, poravnajte in zgladite na plošči za vstavljanje perila v smeri niti.



- Nato valj s kosom perila ročno toliko obrnite, da lahko žlebina zajame začetek kosa perila.
- Pritisnite nožno stikalo.

Palica za perilo

Zlikano perilo lahko odložite na vrtljivo palico za perilo, da se ne zmečka.

Ne pritiskajte na izvlečeno palico za perilo, saj obstaja nevarnost, da se likalni stroj prevrne.

Nasveti

Če se pri vstopu perila ustvarijo gube:

Prekinite likanje in kos perila potegnite nekoliko nazaj ter ga zgladite. Lahko ga tudi dodatno navlažite z mokro gobo ali krpo.

Po možnosti vedno izkoristite celotno širino valja; na ta način ohranite gladko površino prevleke valja.

Če likate majhne kose perila, npr. serviete, izmenično uporabite desno in levo stran valja.

Kose z izstopajočimi gumbi likajte tako, da so gumbi obrnjeni proti valju in se lahko pritisnejo v elastično prevleko valja.

Čez zadrge, kovinske gumbe in kaveljčke položite krpo, da zaščitite likalno žlebino.

Gumbov, ki niso odporni proti vročini, in ekstremno visokih gumbov (npr. okroglih) zaradi zaščite žlebine ne smete likati.

Ko skoraj končate z likanjem, lahko gumb za izbiro temperature že nastavite na **I** in nato s preostalo toploto zlikate še preostale majhne kose perila.

Po likanju

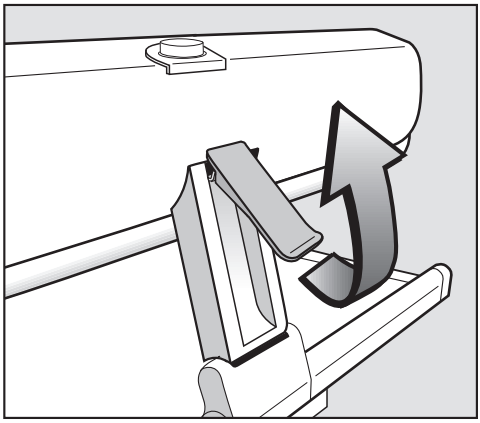
- Izklopite likalni stroj.
- Gumb za izbiro temperature nastavite na **I**.
- Izvlecite vtič iz omrežne vtičnice.

Če želite likalni stroj pospraviti

- Pustite, da se žlebina ohladi.
- Navijte priključni kabel.
- Čez stroj poveznite zaščitno pokrivalo.

Izpad električnega toka

Kos perila se začne smoditi.
Če med likanjem pride do izpada električnega toka, ostane žlebina na valju. Kos perila zastane in obstaja nevarnost, da se začne smoditi.
Aktivirajte vzvod za sprostitev v sili.



- Vzvod za sprostitev v sili povlecite navzgor.

Tlak pritiskanja se sprosti in kos perila lahko zdaj odstranite.

Ko se spet vzpostavi električno napajanje (kontrolna lučka v omrežnem vtiču zasveti), vzvod za sprostitev v sili potisnite navzdol. Nato lahko likate naprej kot običajno.

Napotki za likanje

Prosimo, da napotke za likanje jemljete kot predlog za „eno izmed več možnosti“. Sčasoma vas bodo izkušnje privedle do tega, da boste odkrili možnosti uporabe, ki vam najbolj ustrezajo.

Brisače, krpe za posodo in serviete

Likajte tako, da so niti poravnane s ploščo za vstavljanje perila; tako se perilo ne razvleče in ga zlahka zložite.

Robce in serviete vlagajte diagonalno.

Izkoristite celotno širino valja!

Prti

Prti ne bodo imeli nobene zalikane gube, če boste najprej zlikali sredino.



- Prt vložite prečno in pustite, da konci visijo levo in desno čez valj.
- Preganite ga po širini.



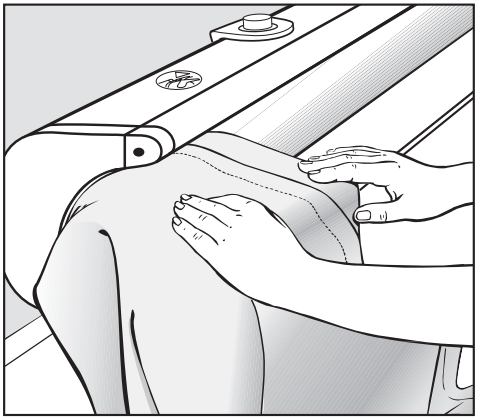
- Nezlikan del prta zlikajte z obeh strani na levem koncu valja. Zlikan sredinski del pri tem pustite viseti na levem koncu valja, tako da ne nastane zalikan rob.

Rjuhe

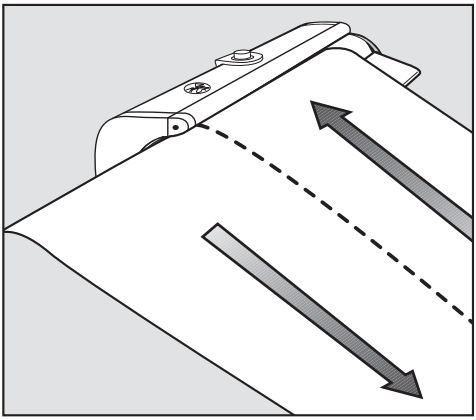
Likajte jih kot prte ali – če vas ne moti zalikan rob – jih prepognite po dolgem in zlikajte.

Okrasje in vezenje na rjuhah najprej zlikajte z desne in nato še z leve strani; vezenje bo tako lepše.

Prevleke za odeje



- Najprej zlikajte zaprt trak z gumbi na levem koncu valja. Gumbi morajo biti obrnjeni proti valju.



- Prevleko za odejo zlikajte v dveh vzdolžnih pasovih.

Prevleke za blazine

- Najprej zlikajte zaprt trak z gumbi (kot pri prevlekah za odeje). Nato zlikajte celotno prevleko z obeh strani.

Če so gumbi obrnjeni proti žlebini, jih ne likajte.

Predpasniki

- Naramnice zlikajte drugo poleg druge do prsnega dela, nato zlikajte od prsnega dela do pasu.
- Spodnji del predpasnika nato likajte po pasovih do pasu ali pa prečno. Pri tem pustite, da prsni del visi čez levi konec valja.

Med vsakim čiščenjem mora biti vtič izvlečen iz omrežne vtičnice.

Čiščenje žlebine

Če se na žlebini naberejo npr. obloge vodnega kamna oz. ostanki škroba, jih lahko odstranite z običajnim čistilnim sredstvom. Čiščenje izvajajte, ko je žlebina hladna. Delo vam lahko olajša aktivacija vzvoda za sprostitev v sili.

Ne uporabljajte grobozrnatih abrazivnih sredstev!

Čiščenje ohišja

Odvisno od umazanije lahko ohišje obrišete s suho ali vlažno krpo.

Ne uporabljajte grobozrnatih abrazivnih sredstev!

Likalna prevleka

Likalna prevleka je izdelana iz aramid iglane klobučevine z 2 % vlaken plemenitega jekla.

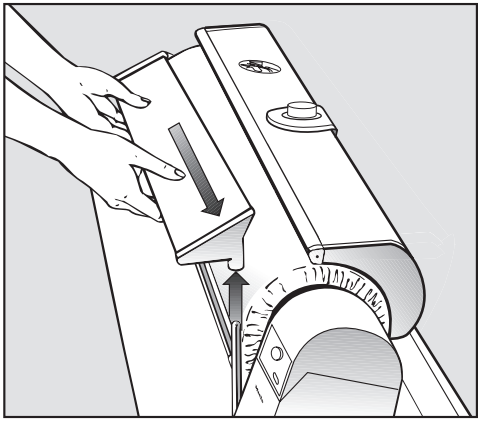
Normalno je, da likalna prevleka sčasoma nekoliko porjavi. Če pa prevleka postane grda, jo lahko zamenjate.

Prevleke za likanje lahko kupite na servisu Miele.

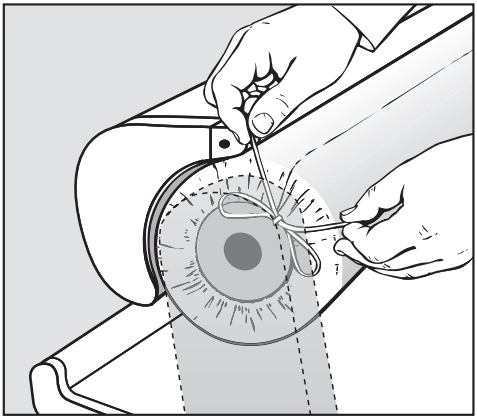
Zamenjava likalne prevleke

Likalno prevleko menjajte samo pri hladni žlebini!

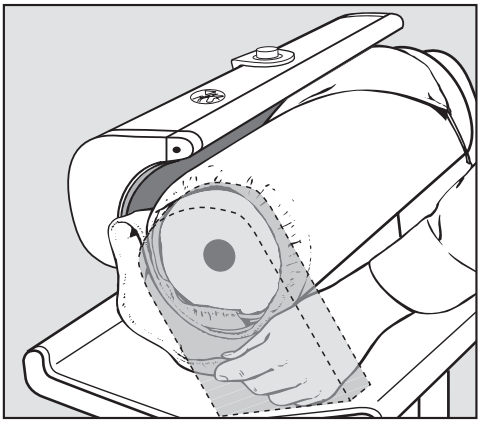
Za zamenjavo likalne prevleke: snemite ploščo za vstavljanje perila.



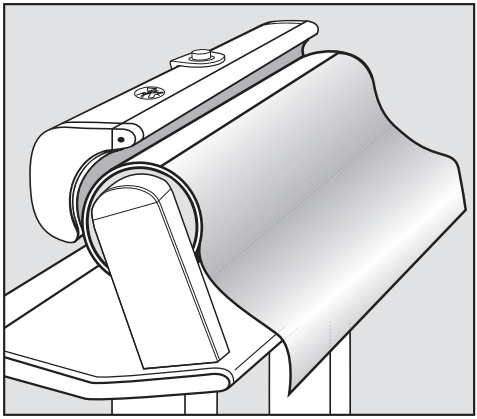
- Ploščo za vstavljanje perila najprej dvignite s desnega držala in jo nato izvlecite iz levega stranskega dela.



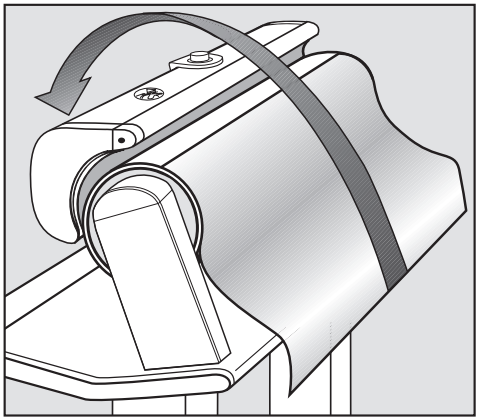
- Odvežite vrvici na levi in desni strani valja.



■ Odvijte likalno prevleko.

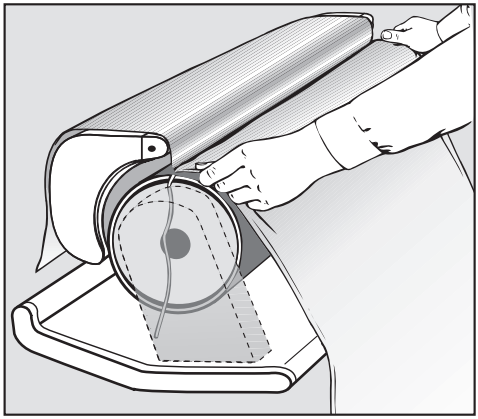


■ Bombažno prevleko, ki je pritrjena na valj, povsem odvijte in pustite, da prosto visi navzdol.

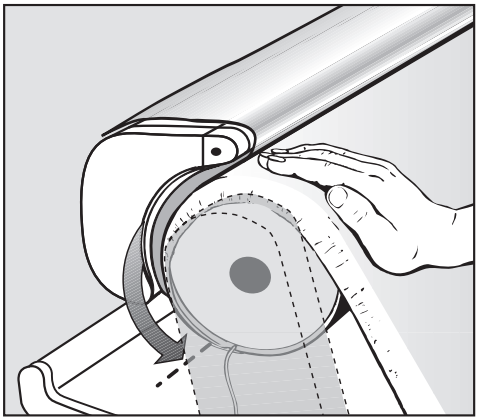


■ Bombažno prevleko primite na obeh straneh, jo napnite in položite čez žlebino.

Začetni stik bombažne prevleke je zdaj zgoraj!

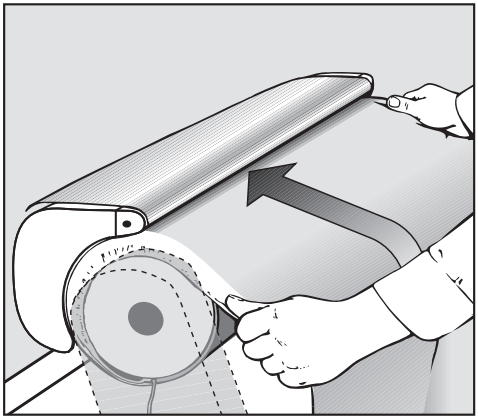


■ Novo likalno prevleko položite z odrezanim robom v začetni stik (trakovi zunaj, robni šivi noter) in jo zgladite.



- Valj ročno zavrtite v smeri likanja, dokler začetni stik ni spodaj, glejte puščico.
- Vklopite likalni stroj.

⚠ Ob vklopu likalnega stroja se žlebina takoj segreje.
Regulator temperature obvezno nastavite na **I**.

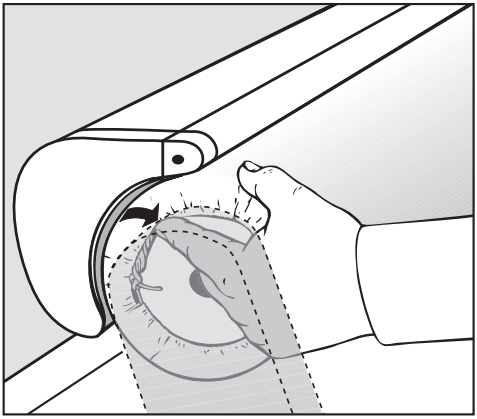


- Pritisnite nožno stikalo in gladko „polikajte“ likalno prevleko.

Pazite, da se trakovi ne ovijejo skupaj s prevleko.

- Po nekaj vrtljajih valja, ko je konec likalne prevleke pod žlebino, pri pritisnjenem nožnem stikalu izklopite likalni stroj.

Žlebina ostane na valju in trdno drži likalno prevleko.



- Zavežite trakova na levi in desni strani valja, ju zavozlajte in vtaknite pod likalno prevleko.
- Ponovno namestite ploščo za vstavljanje perila.
- Vklopite likalni stroj – žlebina se dvigne.

Večino motenj in napak, ki se lahko pojavijo med vsakdanjo uporabo aparata, lahko odpravite sami. Tako lahko pogosto prihranite čas in denar, ker vam ni treba poklicati servisne službe.

Z naslednjo tabelo si lahko pomagate pri iskanju in odpravljanju vzroka za motnjo ali napako. Vendar pri tem ne pozabite:

⚠ Zaradi nestrokovnih popravil je lahko ogrožena varnost uporabnika.
Popravila električnih naprav lahko opravi samo usposobljen in pooblaščen strokovnjak.

Težava	Možni vzrok	Rešitev
Likalnega stroja ni mogoče zagnati.	Likalni stroj ni pod napetostjo.	Preverite, ali je omrežni vtič vstavljen v vtičnico in ali se je sprožila varovalka na licu mesta.
Slabše vlečenje perila.	Likalna prevleka je umazana.	Likalno prevleko operite pri 60 °C.
Slabše vlečenje perila.	Na likalni žlebini so obloge vodnega kamna oz. ostanki škroba.	Odstranite jih z običajnim čistilnim sredstvom.
Ustvarjanje gub.	Žlebina je umazana (obloge vodnega kamna).	Žlebino očistite z običajnim čistilnim sredstvom.
Likalna prevleka je močno umazana.	Obloge	Likalno prevleko operite pri 60 °C.
Ni tlaka pritiskanja žlebine.	Aktiviran je vzvod za sprostitev v sili.	Vzvod za sprostitev v sili potisnite navzdol (glejte tudi „Izpad električnega toka“).

Servisna služba

Na spletni strani www.miele.com/service lahko poiščete informacije o samostojnem odpravljanju motenj in nadomestnih delih Miele.

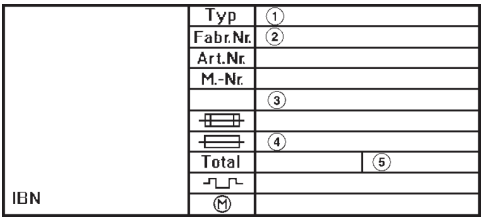
Kontakt v primeru motenj

Če motnje ne morete odpraviti sami, se obrnite npr. na svojega trgovca z opremo Miele ali na servis Miele.

Servisno službo Miele lahko naročite po spletu na www.miele.com/service.

Kontaktni podatki servisne službe Miele so navedeni na koncu tega dokumenta.

Osebje servisa potrebuje oznako modela in tovarniško številko vašega aparata (Fabr./SN/Nr.). Oba podatka sta navedena na napisni ploščici.



① Tip

② Serijska številka

③ Napetost/frekvenca

④ Zaščita (na licu mesta)

⑤ Odjem moči

Vezalni načrt je v likalni mizi spredaj desno za plastičnim pokrovom.

Višina	96 cm
Širina	105 cm
Globina	38 cm
Teža	pribl. 38 kg
Maks. obremenitev tal	372 N
Priključna napetost	Glejte napisno ploščico
Priključna moč	Glejte napisno ploščico
Zaščita	Glejte napisno ploščico
Dodeljene kontrolne oznake	VDE, zaščita pred radijskimi motnjami
Raven zvočne moči	53,5 dB(A)
Izmerjeno po DIN (IEC) 45 635 Označevanje v skladu z Uredbo o hrupu strojev 3. GSGV, člen 11.a	

Miele d.o.o.
Trgovina in servis
Brnčičeva ulica 41 g
1231 Ljubljana - Črnuče
Telefon: 01 292 63 33
E-pošta: info@miele.si
www.miele.si

Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29, 33332 Gütersloh, Nemčija

2524 M.-Nr. 07 660 570 / 03